

Expo

AUSSTELLUNGEN IN UND UM LUXEMBURG

Arlon

Aimé Collignon: L'abbaye d'Orval

photographies, Maison de la Culture (Parc des Expositions, tél. 0032 63 22 04 39), *jusqu'au 12.1.03, ma. - sa. 14h - 18h.*

Asselborn

Zaiga Baiza et Rob Emeringer

Galerie du Moulin (maison 158, tél. 42 88 77-1), *jusqu'au 31.12., 14h - 18h.*

Bech-Kleinmacher

Josy Klein

Wäistuff vum Folklore- a Wäimuseum (1, Wëttelsgaass, Tél. 23 69 82 33), *bis den 31.12., Fr., Sa. + So. 14h - 24h.*

Bertrange

Shar Tlegenow

art kazakh, Maison Schauenburg, (place de l'église), *jusqu'au 29.12., ve. - di.*

Bettembourg

Christophe Flammang et Rol Weiland

Galerie B/C2 (63, route de Dudelange), *jusqu'au 5.1.03, je. + ve. 18h - 22h, sa. + di. 14h - 22h.*

Clervaux

Britt Bernard

peintures et céramiques, Dexia Banque Internationale à Luxembourg (6, Grand-rue), *jusqu'au 31.12., lu. - ve. 10h - 16h.*

The Family of Man

photographies recueillies par Edward Steichen, Musée (tél. 92 96 57), *jusqu'au 31.12., ma. - di. 10h - 18h.*

Diekirch

Nelson Neves:

African Art

peintures, Star Hôtel (2-4, av. de la Gare), *jusqu'au 28.12., ma. - di. 10h - 24h.*

Dudelange

Fabio Nardelli:

Gubbio-Dudelange: allers-retours

peintures, Centre de Documentation sur les Migrations Humaines (Gare-Usines, tél. 51 69 85-1), *jusqu'au 1.3.03, je. - di. 15h - 18h.*
Fermé jusqu'au 2.1.03 inclus.

Armand Strainchamps

peintures, Galerie Dominique Lang (Gare-Ville), *jusqu'au 4.1.03, ma. - di. 15h - 19h.*

Esch

Christoph Feichtinger: Ferrogramme

Galerie Schlassgoart (Centre Profilarbed, 66, rue de Luxembourg, tél. 47 92 - 23 70), *jusqu'au 31.12., lu. - sa. 9h - 17h.*

Ondrej Michalek

masques perdus et retrouvés,

Eilen - Meeschter an der Nuecht

Haus vun der Natur (rte de Luxembourg, Tél. 29 04 04-1), *bis de 17.1.03., Méi. - Fr. 14h - 18h.*

Luxembourg

Sylvie Blocher: Living Pictures and Other Human Voices

vidéos 1992 - 2002, Casino Luxembourg - Forum d'art contemporain (41, rue Notre-Dame, tél. 22 50 45), *jusqu'au 16.3.03, ve. - lu. 11h - 18h, je. 11h - 20h.*

Louise Bourgeois

sculptures et dessins, Beaumontpublic + Königblock (21a, av. Gaston Diderich, tél. 46 23 43), *jusqu'au 18.1.03, ma. - ve. 13h - 19h, sa. 10h - 12h + 14h - 18h.*

Charity

première biennale de peintures et sculptures ARTIUM, Artium Art Gallery (6, avenue du X Septembre), *jusqu'au 30.12., ve. - di. 10h - 18h.*

Couleurs, formes et tempéraments

Tunnel menant à l'ascenseur reliant le Grund à la Ville Haute, *jusqu'au 28.2.03, tous les jours.*

Exposition collective

peintures et sculptures de Maisy Louis, Carlo Malané, Susi Thix-Prum et Heather Carroll, Galerie d'art Foto Trade (187, rue de Beggen, tél. 43 95 55), *jusqu'au 27.12., ve. 10h - 19h.*

Roby Flick: Point de vue

peintures, Galerie le Cadre (19, rue Glesener), *jusqu'au 3.1.03., lu. - ve. 9h - 12h + 13h - 18h, sa. 9h - 13h.*

Franco Fontana:

Paysages

photographies, Galerie Clairefontaine Espace 1 (7, place Clairefontaine, tél. 47 23 24), *jusqu'au 11.1.03, ma. - ve. 14h30 - 18h30, sa. 10h - 12h + 14h - 17h.*

Granit: Lukas Arons et Tom Flick

sculptures, Espace Paragon (45, bd Joseph II, tél. 45 63 70), *jusqu'au 29.12., ve. - di. 14h - 19h.*

Roger Greisch

peintures, Galerie Schweitzer (24, avenue Monterey, tél. 46 90 56), *jusqu'au 31.12., ve., sa. + ma. 10h - 18h.*

Heintz's Wonderland

sculptures d'une vingtaine d'artistes, Galerie l'Indépendance (Dexia Banque Internationale, 96, rte d'Esch), *jusqu'au 28.2.03, lu. - sa. 8h30 - 16h30.*

Lony Hirtz et Jean Fetz

sculptures et peintures, Korschhaus beim Engel (1, rue de la Loge, tél. 22 28 40), *jusqu'au 5.1.03, ma. - ve. 10h - 12h + 13h - 18h30, di. 15h - 18h30.*

Victor Hugo et le Grand-Duché de Luxembourg

dessins, lavis à l'encre et à l'aquarelle, Musée National d'Histoire et d'Art (Marché-aux-Poissons,

tél. 47 93 30-1), *jusqu'au 12.1.03, ma. 10h - 16h, je. - di. 10h - 17h.*

Bodo W. Klös:

... it's my life

Galerie Schortgen (21, rue Beaumont, Tel. 26 20 15 10), *bis zum 4.1.03, Di. - Sa. 10h30 - 12h30 + 13h30 - 18h.*

Birgid Koglin et des artistes de la galerie

céramiques et bijoux d'art, Galerie Orfèò (28, rue des Capucins, tél. 22 23 25), *jusqu'au 31.12., ve. - sa. + ma. 10h - 12h + 14h - 18h.*

Dôro Krol: The Animalcabinet

natur musée (25, rue Münster, tél. 46 22 40-300), *jusqu'au 19.1.03., ma., je. + ve. 14h - 18h, sa. + di. 10h - 18h, 1er jeudi de chaque mois 14h - 22h.*

Guy Michels

oeuvres récentes, Galerie Editions Simoncini (22, rue Louvigny, tél. 47 55 15), *jusqu'au 11.1.03, ma. - ve. 12h - 18h, sa. 10h - 12h + 14h - 17h.*

Frédéric Prat

Alimentation Générale, Art Contemporain Nosbaum & Reding (101, rue Adolphe Fischer, tél. 26 19 05 55), *jusqu'au 11.01.03, ma. - sa. 14h - 18h30.*

Rétrospectives

photographies, Galerie d'art contemporain "Am Tunnel" (16, rue Zithe, tél. 40 15 24 50), *jusqu'au 23.2.03, lu. - ve. 11h - 17h30, di. 14h - 18h.*

Review

exposition collective, Galerie Erna Hécey (25, bd Prince Henri, tél. 24 11 74), *jusqu'au 30.1.03, ma. - ve. 14h - 19h, sa. 11h - 13h et 14h - 18h.*

Sous la bannière des temps modernes

les deux premiers siècles du livre imprimé en Bohême, Salle Mansfeld, Bibliothèque nationale, (37, bd Roosevelt, tél. 22 97 55-228), *jusqu'au 15.2.03, ma. - ve. 10h30 - 18h30 et sa. 9h - 12h.*

To be or not to be

peintures, photographies et sculptures, Espace 2 de la Galerie Clairefontaine (21, rue du St Esprit, tél. 47 23 24), *jusqu'au 11.1.03, ma. - ve. 14h30 - 18h30, sa. 14h - 17h.*

Tony Vaccaro: Shots of war

250 Kriegsfotos, Musée d'Histoire de la Ville (14, rue du St. Esprit, tél. 22 90 50-1), *bis zum 23.02.03, Di. 10h - 16h, Fr. - So. 10h - 18h, Do. 10h - 20h.*

Frantisek Vízner:

Rétrospective

Galerie J.-C. Chapelotte (4, avenue de la Liberté, tél. 47 18 18), *jusqu'au 10.1.03, ma. - ve. 13h30 - 19h, sa. 10h - 12h + 14h - 18h.*

Mersch

De Michel Rodange op en Neis fotograféiert

Centre national de littérature (2, rue Emmanuel Servais, Tél. 32 69 55-1), *bis den 18.4.03, Méi. - Fr. 10h - 18h.*

Metz

Auguste Migette ou la chronique du pays messin

peintures, Musées de la Cour d'Or (2, rue de Haut-Poirier,

tél. 0033 3 87 68 25 00), *jusqu'au 14.4.03, lu., me. - ve. 10h - 17h, sa. + di. 11h - 17h. Fermé les jours fériés.*

Théâtres de papier

collection de Pierre Frédéric Klos, Espace d'Art Contemporain aux Trinitaires (13, rue des Trinitaires, tél. 0033 3 87 75 75 87), *jusqu'au 18.1.03, me. - sa. 15h - 18h30 + 20h30 - 22h30.*

Saarbrücken

Ankunft Saarbrücken Hbf ...

150 Jahre Eisenbahn an der Saar, Historisches Museum Saar (Schlossplatz 15, Tel. 0049 681 5 06 45 01), *bis zum 9.2.03, Di. - Mi., Fr. + So. 10h - 18h, Do. 10h - 20h, Sa. 12h - 18h.*

Hans Dahlem und Erwin Steitz: Dialog der Zeichner

Saarländisches Künstlerhaus (Karlstraße 1, Tel. 0049 681 37 24 85), *bis zum 12.1.03, Di., Do. - So. 10h - 18h, Mi. 10h - 22h.*

Norbert Frensch

Gemälde, Saarland Museum, Studiogalerie (Bismarckstr. 11-19, Tel. 0049 681 99 64-0), *bis zum 27.1.03, Di., Do. - So. 10h - 18h, Mi. 10h - 22h.*

Johannes Itten

Saarland Museum, Moderne Galerie (Bismarckstr. 11-19, Tel. 0049 681 99 64-0), *bis zum 12.1.03, Di., Do. - So. 10h - 18h, Mi. 10h - 22h.*

Ingrid Mwangi: Your own Soul

Videoinstallationen, Fotoserie und Rauminstallation, Stadtgalerie (St. Johanner Markt 24, Tel. 0049 681 9 36 83-0), *bis zum 9.2.03, Di., Do. - So. 11h - 19h, Mi. 12h - 20h.*

Trier

Legowelt: Spiel mit der Phantasie

250 Exponate, Thermen am Viehmarkt (www.viehmarktthermen.de), *bis zum 21.4.03, Di. - So. 9h - 17h.*

Der Völkermord an den Armeniern

Dokumentation anhand von Bildmaterial und Zeugenaussagen, Multikulturelles Zentrum (Gervasiusstraße, Tel. 0049 651 4 84 97), *bis zum 19.1.03, So. 10h - 13h und nach Vereinbarung.*

Völklingen

Leonardo da Vinci:

Maschine Mensch

Völklinger Hütte (Tel. 0049 68 98 9 10 01 00), *bis zum 16.3.03, täglich 10h - 19h.*
Am 31.12.02 geschlossen.

Wiltz

Armando Fettelini

peintures, Galerie Weber (7, rue des Tondeurs, tél. 95 72 36), *jusqu'au 18.1.03, tous les jours 15h - 18h.*



Auguste Migette ou la chronique du pays messin, Musées de la Cour d'Or (Metz), jusqu'au 14.4.03.